

А. В. Курбатов

О редкой находке в Березове на севере Западной Сибири

Keywords: Western Siberia, Late Medieval Age, Berezov town, leather objects, carbine holster (olstra)

Ключевые слова: Западная Сибирь, позднее средневековье, город Березов, кожаные изделия, чехол для карабина (ольстра)

A. V. Kurbatov

A Rare Find from Berezov in the North of Western Siberia

In 2018, at the townsite (late medieval posad or suburb) within the modern urban settlement of Berezovo, in the north of Western Siberia, at the low reaches of the Ob River (Khanty-Mansi Autonomous Okrug, Tyumen Oblast), eight horizons of dwelling and economic buildings of the 17th—18th century were excavated. At estate no. 8, in the fifth building horizon, remains of a dwelling log-house no. 20 and adjoining log household building no. 20A were uncovered. In the latter building, in a layer of rotten straw and manure, a rare archaeological object was found — a leather carbine holster (olstra) with embossed decoration. The estate was functioning in the second half of the 17th century.

The holster from Berezovo was the seventh find of this kind of leather objects in the whole history of archaeological investigations in the Russian Federation. The holster is intended for carrying carbine on the shooter's back or being suspended on the front pommel of the saddle. It was suspended with the help of belts run through holes in the holster, similarly to the finds from Moscow. To the Moscow find, the Berezovo find is close also in terms of its purpose — used for a carbine, as well as the decorative ornamentation with incised figures. This fact suggests that this object was manufactured by Moscow artisans.

A. B. Курбатов

О редкой находке в Березове на севере Западной Сибири

В 2018 г. на городище в пгт. Березово (позднесредневековый посад) на севере Западной Сибири, в низовьях р. Обь (ХМАО — Югра, Тюменская область), были изучены 8 ярусов жилой и хозяйственной застройки XVII—XVIII вв. На усадьбе 8 в пятом строительном ярусе раскрыты остатки срубной жилой постройки № 20 и примыкавшей к ней срубной же хозяйственной постройки № 20А, где в слое соломы и навоза встречен редкий археологический предмет — кожаный чехол для карабина (ольстра) с набивным декором. Время функционирования комплекса усадьбы — вторая половина XVII в.

Чехол из пгт. Березово стал седьмой находкой такого вида кожаных изделий за все время археологических исследований в Российской Федерации. Чехол предназначен для ношения карабина за спиной стрелка или подвешенным на переднюю луку седла. Он подвешивался при помощи ремней, продернутых в отверстия на чехле, таких же, как у находок в Москве. С московским чехлом березовскую находку сближает и назначение — для карабина, а также декоративная отделка из просечных фигур. Это позволяет видеть в последней изделии московских мастеров.

Введение

В 2018 г. были продолжены археологические раскопки на городище в пгт. Березово (позднесредневековый посад), расположенном на севере Западной Сибири, в низовьях р. Обь (ХМАО, Тюменская область). Раскопки на том же месте уже проводились в 2009 г., но ограниченность времени и финансов не позволила довести их до материка, а раскопанная площадь была законсервирована¹. В 2018 г. раскоп 2-18 площадью 216 кв. м.

почти полностью был завершен (законсервировано 24 кв. м.). На раскопе открыто 8 ярусов жилой и хозяйственной застройки, датированной XVII—XVIII вв.

На усадьбе 8 в пятом строительном ярусе раскрыты остатки срубной жилой постройки № 20 и примыкавшей к ней срубной же хозяйственной постройки № 20А. Отмечено, что все постройки этого строительного яруса сгорели в пожаре. В постройке № 20А за время ее функционирования отложился слой соломы и навоза толщиной до 15—19 см, что позволяет видеть в ней сени или хлев. В этом слое сохранился набор обыденных хозяйственных предметов, среди которых можно назвать единственную на сегодня находку берестяного

¹ Работы проводила ООО «НПО «Северная археология-1»». В 2009 г. раскопками руководил Г. П. Визгалов, в 2018 г. — О. В. Кардаш.

лекала для выкройки перчаток. Здесь же были встречены и редко находимые при археологических раскопках кожаные изделия — чехол для карабина с набивным декором и обтяжка футляра для компаса, на поверхность которого был нанесен тисненый декор. Время функционирования комплекса усадьбы — 2-я пол. XVII в. (Отчет 2019: Л. 102—133, рис. 105).

Широкий спектр применения кожаных изделий в разных областях жизни в древности и средневековье неоднократно отмечался в научных работах (Курбатов 2015: 283). Сегодня становится очевидным, что отмеченная ранее ограниченность ассортимента кожаных изделий в археологических материалах была следствием недостаточного внимания к изучению всего массива археологических находок из кожи, среди которых преобладают обрезки и обрывки изделий. В ряду изделий, определяемых в последние годы, есть кожаные чехлы для ручного стрелкового оружия.

Описание находки

Чехол для карабина вырезан из одного куска дубленой кожи крупного рогатого скота или лошади (рис. 1). Он представляет собой узкий длинный рукав или «чулок», расширяющийся от ствола к затыльной части, включавшей ударно-спусковой механизм и упор приклада. Общая длина чехла 94 см, при этом на ствол и переднюю узкую часть ложа приходится 71,5 см, при ширине 6,8 см в средней части ствола и 6,4 см на конце чехла. Его расширенный конец имеет длину 22,5 см и ширину 14,5 см. Тыльный край чехла наполовину оборван, но оставшийся участок поперечно-го обреза показывает его первоначальный вид и размер. По краю устья с внутренней стороны кожи (с бахтармы) сохранился обметочный шов, вероятно, след от подшивания дополнительной детали, которая могла полностью закрывать деревянное ложе карабина.

Чехол сшивался по продольным краям раскройкой выворотным швом с выходом стежков наружу. Торец раскройки у дульного среза также зашит сквозным швом. Для ношения чехла или его крепления на луке седла на обеих сторонах расширенной части сделаны парные прорезы шириной 2,5—2,6 см. На одной стороне сохранилось две пары прорезей, на другой — одна, но вторая могла быть на оборванном фрагменте. В парных прорезях сохранились фрагменты кожаных ремней шириной 2,5 см, продернутые сквозь прорезы, но основная часть их была на внутренней стороне и пришита к бахтарме. Ремни в прорезях служили для фиксации продетых в них

кожаных (?) ремней — *погонов*, которые перекидывали через плечо или крепились на седле (СлРЯ XI—XVII вв. 1989, 15: 192).

Декор чехла включал две поперечные полосы шириной 2,5 см, включающие линию повторяющихся частых фигурных просечек, ограниченную с обеих сторон просечными кружками. Между двумя полосами декора имеются серии локальных круглых просечек — на одной стороне они выложены в виде креста, а на другой — также в форме креста, в середине изделия, и треугольника по краям чехла.

Исторические данные

Надо полагать, что детали воинской экипировки и охотничьего снаряжения в средневековье часто делались из кожи. Одним из предметов воинского снаряжения в XVI—XVII вв. была *ольстра*, или *ольстро*, чехол для пистоля или карабина, привешиваемый у передней луки седла (Курбатов 2014: 99 и сл.). Слово заимствовано из немецкого языка, где *Holstr* означает «чехол, футляр, кобура» (Фасмер 1996: III: 137). Это название бытовало и в XVIII в. (СлРЯ XVIII в. 2006, 16: 269), в том числе в варианте *ольстредь*: «Как на строевых, так и на заводных лошадей, кому оныя положены, содержать седла с ольстреди кожанья, муштуки, поперсти, пахви, ременные черныя» (СлРЯ XVIII в. 2019, 22: 53).

Современное название такого предмета — *кобура* — было заимствовано в русский язык из тюркских языков не ранее середины XIX в. (ЭС 1982: 178). В источниках XVII—XVIII вв. *кобура* и «чехлы вообще» часто называли исконно русским словом *нагалище* (СлРЯ XI—XVII вв. 1983, 10: 46), которое бытовало и в XIX—XX вв. (Аникин 2003: 388). Но нагалищами называли и чехлы для ножей. В записных книгах Сольвычегодской таможни за 1723 г. читаем: «Десят пар ножей згибных с вилками черене роговое в нагалищах по две гривны пара» (СлРЯ XVIII в. 2011, 18: 201).

В русской среде чехлы использовали и в конном, и в пешем войске, учитывая ношение огнестрельного оружия при различной погоде и на походе. Тяжелые ручные фузеи с чехлами упомянуты в тобольских документах: «[1737] (Украли) фузею со штыком и с нагалищем да свежих тритцат(ь) нельм» (СРНДРС 1991: 78). Хотя фузеями могли называть и короткие драгунские карабины: «В драгунские в 9 полков надобно: 20 сум пороховых, 20 сум пулечных, 7806 нагалищ к фузеям» (СлРЯ XVIII в. 2003, 13: 150).



Рис. 1. Чехол для карабина из раскопок Березовского кремля в 2018 г.: 1 — общий вид; 2 — деталь (фото сделано в лаборатории НПО «Северная археология-1»).

Fig. 1. Carabine holster from excavations of the Berezov Kremlin in 2018: 1 — general view; 2 — detail (photo taken in the laboratory of the research and production association “Northern Archeology-1”).

В Московском государстве пошив чехлов для личного стрелкового оружия контролировал Дворцовый приказ, а шили чехлы особые мастера — *олстрельники* (Фасмер 1996, III: 137; СлРЯ XI—XVII вв. 1983, 10: 46). Надо полагать, что чехлы обязательно прилагались при продаже личного оружия или выдавались служилым людям из приказа. Из хозяйственных книг XVI—XVII вв. видно, что они прилагались к разным видам оружия: «олстро пистолное», «олстра пищальная», «олстришко карабинное» (СлРЯ XI—XVII вв. 1987, 12: 362). Кроме того, известно, что запасы вооружения, в том числе холодного и стрелкового оружия, хранились во многих крупных монастырях, например, в северных — Кожезерском (Косцова 2008: 77) и Соловецком (Буров 2006: табл. 1).

Конница в Московском государстве XVI—XVII вв. составляла элитный род войск, формируемый из высших дворян, и снаряжение их было, соответственно, дорогим и богато украшенным. В «рописи имущества» Николая Романова 1657 г. указана цена: «олстришко карабинное, цена 6 алтынъ 4 деньги» (СлРЯ XI—XVII вв. 1987, 12: 362). Осо-

бым заказом были чехлы для царя: «[1691] Сделать вновь пару ольстръ пистольныхъ, отвороты выстрочить по червчатому гзу турецкимъ волоченымъ золоченымъ серебромъ» (СлРЯ XI—XVII вв. 1976, 3: 260).

В XVI и особенно в XVII в. в Русском государстве использовали много стрелкового оружия, сделанного в европейских мастерских. Русские купцы, торгующие в Западной Европе, как и сотрудники царских посольств ко дворам европейских монархов, имели указания закупать европейское оружие и вербовать военных специалистов в русскую армию. В 50—60-е гг. XVII в. Россия вела войны со Швецией и Польшей, что требовало большого количества оружия. В связи с этим царский двор неоднократно просил Генеральные штаты Голландии продать оружие. Мушкетеры, карабины и пистолеты неоднократно покупали там десятками тысяч и везли в Россию через Архангельск. В описях назывались и ольстры: «Пара пистолей золочено местами с олстры с отвороты бархатными 7 р. 2 ал.» (Бакланова 1928: 65—66).

Историки отмечали, что отечественная промышленность в XVII в. не могла обеспе-

чить ручным огнестрельным оружием нужды армии, численность которой во 2-й пол. столетия достигала сотен тысяч человек. Поэтому нередко приходилось закупать крупные партии оружия за границей. Это отмечал в своей работе и Георгий Котошихин: «да ружье же, карабины и пистолы съ ольстры, и мушкеты, и банделеры на царской обиходъ покупають в-ыныхъ государствахъ, где прилучитца» (Котошихин 1859: 90). Например, в 30-х гг. было приобретено за рубежом 5420 мушкетов и мушкетных стволов, 2262 карабина, 2340 пар пистолетов; в 1654 г. в Голландии куплено 20 тысяч мушкетов, в 1660 г. — еще 12 800 мушкетов (Елифанов 1979: 270).

Хотя русские мастера давно делали чехлы, часть оружия поступала Россию вместе с ними: «[1645] Да 2 пистоля немецкие, а замки колесные, а ольстры с наметом, сукно червчетое» (СОРЯ 2016, 7: 75). Можно отметить, что массовое производство вооружения в Московском государстве, с учетом формирования европейских полков «иноземного строя», требовала определенной унификации и самого оружия, и комплекта всего воинского снаряжения, в том числе «рейтарской службы», включавшей карабин и пару пистолей в ольстрах с соответствующей экипировкой (Елифанов 1979: 274—275).

Изобразительные материалы и музейные коллекции

Опубликованные материалы по ольстрам единичны. В капитальном издании материалов Оружейной палаты, вошедшей в «Древности Российского Государства», имеется рисунок кобуры, но в подписи она названа «чушкой» (ДРГ 1853: №130). Это чехол для пистоля, по-видимому, двуслойный, с тканевой обшивкой расширенного устья и отворотом, закрывавшим рукоять пистоля. На лицевой стороне видны тисненые лепестки цветов, ряды которых разделены вертикальными тиснеными линиями.

Изображение пистоля с ольстром, закрепленном на передней луке седла, где устье чехла закрывалось клапаном и имело соответствующий отворот, видно на гравюре из Вальдхаузена, опубликованной в 1616 г. (Christian IV and Europe 1988: 357), а также на картине неизвестного художника, запечатлевшего примерно в 1638—1640 гг. сюжет «Христиан IV как фортификационный инженер Копенгагена» (там же, cat. №1218).

Образцы ольстры для пистоля с декоративной накладкой или отворотом, возможно

германской работы, можно видеть на гравюре И.-Д. Глекера 2-й пол. XVII в., изображившей конную фигуру Фредерика Вильгельма II, герцога Сакс-Альтенбургского (Мерцалова 2001: 269, рис. 289), а также на жанровой картине голландского художника Д. Тенирса Младшего «Караульня», где показано сложенное на полу помещения военное оружие и снаряжение 1640—1650-х гг. (Мерцалова 2001: 184—185, рис. 201).

Среди музейных экспонатов можно назвать 2 пары богато украшенных бархатных пистольных ольстр из собрания Московской Оружейной палаты. Они записаны как ольстры русской работы. В описании добавлено, что «расшитые тесьмой и бахромой широкие отвороты и клапаны ольстр прикрывали подпатронники, где хранились заготовленные бумажные патроны с порохом и пулей» (Гордеев 1954: 6, рис. 1).

Археологические находки

Ольстры редко выделяются в археологических материалах. Сегодня мы можем судить о внешнем виде, форме и размерах чехлов для ручного огнестрельного оружия по единичным опубликованным находкам в Москве, Ивановгородской крепости и сибирской крепости Тара.

В Москве найдены три ольстры, две из которых относятся к территории бывшей Стрелецкой слободы, в районе современной Манежной площади: первая — в слоях конца XVII—XVIII вв. на Манежной площади (Векслер, Осипов 1999: 214, рис. 1: 9), вторая — в доме купца Силина, в квартале слободской застройки XVII в. (Векслер и др. 1996: 104—105). Последняя находка, по замечанию публикаторов, имела «тисненый орнамент». В одной из последних публикаций она отмечена среди находок на ул. Ильинка (рис. 2). Третья находка упоминается в материалах раскопок 2015 г. в Зарядье (Осипов 2017: 199, рис. 7: 3). Д. О. Осипов дал описание находки в Зарядье: длина — 50 см, ширина нижней узкой части (под ствол) — 5—9 см, ширина верхней части, закрывающей рукоять пистолета с замком — 16—18 см. Цельнокроеный футляр, вывернутый бахтармой наружу, сшит сбоку переметочным швом (или швом «через край»), что показывает, по мнению исследователя, перед нами внутреннюю часть чехла, а его лицевая сторона, скорее всего, была матерчатой (Осипов 2017: 209). Эта находка в отреставрированном виде показана в одной из популярных статей по археологии Москвы

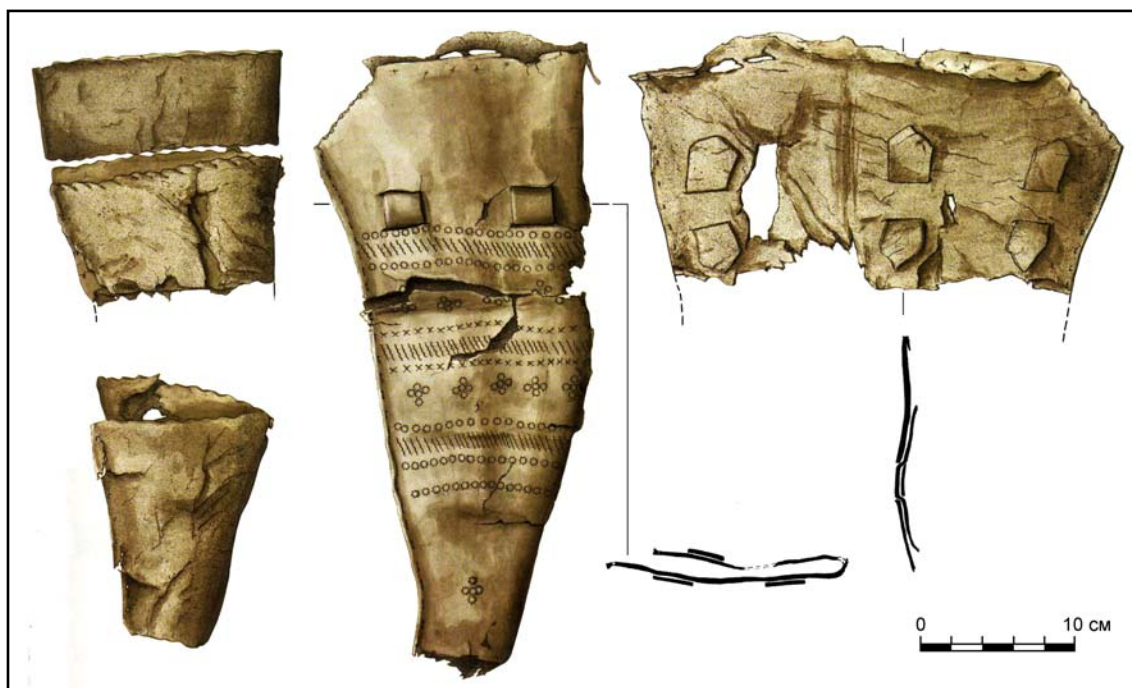


Рис. 2. Чехол из раскопок на ул. Ильинка в Москве (по Векслер 2015: илл. 197).

Fig. 2. Holster from excavations on Ilyinka St. in Moscow (after Векслер 2015: илл. 197).

как находка у Манежной площади (Молошников 2017).

Д. О. Осипов с группой исследователей опубликовали две седельные кобуры, найденные при раскопках сибирской крепости Тара. Чехол, сохранившийся в лучшем состоянии, выкроен из цельного куска толстой кожи, сложенной вдвое, и прошит сквозным швом по боку, напротив стига. В собранном виде футляр имеет длину 56 см и расширяется в верхней части, где сделаны прорезы для кожаных ремней, с помощью которых кобура крепилась к седлу (Осипов и др. 2017: 117, рис. 7). Второй чехол сохранился не полно — его нижняя часть была отрезана для вторичного использования.

В Ивангородской крепости одно изделие встречено в раскопе 1990 г. в комплексе конца XVI — нач. XVII вв. (Курбатов 1995: 203—204, рис. 14). Данный комплекс представляет скопление более 3 тыс. кожаных предметов в верхней части заполнения материковой ямы, датированной стратиграфически и по серии монет. От чехла сохранилась одна половина, деталь вытянутых пропорций, длиной более 35 см, значительно расширенная в верхней части (в устье), где отмечается и заметное растяжение кожи. По всем краям детали сохранились следы обметочных швов. Они предполагают сшивание со второй деталью аналогичной (?) формы, а также обшивку по устью.

Можно высказать и новую трактовку находки в Мангазее в 1968—1973 гг. кожаного *налуча* (Белов и др. 1981: 74, рис. 14: 12). Скорее всего, это также чехол для пистоля.

Заключение

В археологических материалах последних лет продолжают открываться новые виды средневековых кожаных изделий, подтверждающая ранее высказанное предположение о необычайной широте использования кожи в средневековой жизни. Одной из редких находок такого рода можно назвать кожаный седельный чехол для пистоля, который в Московском государстве называли *ольстра*.

Чехол из пгт. Березово становится седьмой находкой такого вида кожаных изделий за все время археологических исследований на территории современной Российской Федерации. Изделие предназначено для ношения карабина за спиной стрелка или подвешенным на переднюю луку седла. Оно подвешивалось при помощи ремней, продернутых в отверстия на чехле, таких же, как у московских находок. С московским чехлом березовскую находку сближает и назначение — для карабина, а также декоративная отделка из просечных фигур. Это позволяет видеть в последней находке изделие московских мастеров.

Литература

- Аникин А. Е. 2003. *Этимологический словарь русских заимствований в языках Сибири*. Новосибирск: Наука.
- Бакланова Н. А. 1928. Привозные товары в Московском государстве во второй половине XVII в. В: *Очерки по истории торговой промышленности в России в 17 и 18 столетии*. Труды ГИМ 4. Москва: Госполитиздат, 5—118.
- Белов М. И., Овсянников О. В., Старков В. Ф. 1981. *Мангазея II. Материальная культура русских полярных мореходов и землепроходцев XVI—XVII вв.* Москва: Наука.
- Буров В. А. 2006. Оружейная казна Соловецкого монастыря в XVIII—XIX вв. *Соловецкий сборник* 3. Архангельск, 42—119.
- Векслер и др. 1996: Векслер А. Г., Беркович В. А., Васильев Ю. Ю., Долбня Д. В., Зайцев В. В., Кондрашев Л. В. 1996. Охранные археологические исследования в Москве. *АО 1995 г.*, 104—106.
- Векслер А. Г., Осипов Д. О. 1999. Кожаная обувь из раскопок на Манежной площади в Москве (1995 г.). В: *Тверь, Тверская земля и сопредельные территории в эпоху средневековья* 3. Тверь, 214—221.
- Векслер А. Г. 2015. *Москва. Раскопки на Великом посаде. Улица Ильинка, Биржевая площадь, Старый Гостиный двор. Материалы исследований*. Москва: ТМ Продакшн.
- Гордеев Н. В. 1954. Русское огнестрельное оружие и мастера-оружейники Оружейной палаты XVII века. В: *Богоявленский С. К.; Новицкий Г. А.* (ред.). *Государственная Оружейная палата Московского Кремля*. Москва: Искусство, 1—60.
- ДРГ 1853: Солнцев Ф. Г. 1853. *Древности Российского Государства*. Отд. III. Альбом. Москва.
- Елифанов П. П. 1979. Оружие. В: *Арциховский А. В.* (ред.). *Очерки русской культуры XVII в.* Ч. 1. *Материальная культура. Государственный строй*. Москва: МГУ, 265—283.
- Косцова А. С. 2008. *Вкладная книга Кожгеозерского монастыря*. Санкт-Петербург: ГЭ.
- Котошихин Г. 1859. *О России в царствование Алексея Михайловича*. 2-е изд. Санкт-Петербург: Типография Эдуарда Праца.
- Курбатов А. В. 1995. Кожаные изделия шведского периода из раскопок Ивангородской крепости. *РА* (2), 198—208.
- Курбатов А. В. 2014. Олстра по письменным и археологическим данным. *Stratum plus* (6), 99—102.
- Курбатов А. В. 2015. Сумки-омоньеры в русских средневековых городах. *АВ* 21, 283—291.
- Мерцалова М. Н. 2001. *Костюм разных времен и народов*. Т. II. 3-е изд. Санкт-Петербург: Чарт Пилот.
- Молошинова М. 2017. Находки Зарядья. *Московское наследие* 51 (3), 65—70.
- Осипов Д. О. 2017. Коллекция изделий из кожи из раскопок в Зарядье (предварительные итоги). В: *Энговатова А. В.* (отв. ред.). *Археология Подмосковья. Материалы научного семинара* 13. Москва: ИА РАН, 199—226.
- Осипов и др. 2017: Осипов Д. О., Тагауров С. Ф., Тихонов С. С., Чёрная М. П. 2017. Коллекция кожаных изделий из Тары (по материалам раскопок 2012—2014 гг.). *АЭАЕ* 45 (1), 112—120.
- Отчет 2019: Кардаш О. В. 2019. *Отчет о научно-исследовательской работе «Многовековая Югра: история расселения и адаптации человека на Севере Западной Сибири (экологический и социокультурный аспекты)»*. 2019. *Археологические раскопки, проведенные в 2018 году на территории посада пгт. Березово Ханты-мансийского автономного округа — Югры* (рук. О. В. Кардаш, исп. Г. П. Визгалов). Нефтеюганск.
- СОРЯ 2016, 7: Мжельская О. С. (ред.). 2016. *Словарь обиходного русского языка Московской Руси XVI—XVII веков* 7. Санкт-Петербург: Наука.
- СРНДРС 1991: Панин Л. Г. 1991. *Словарь русской народно-диалектной речи в Сибири XVII — первой половины XVIII в.* Новосибирск: Наука.
- СЛРЯ XI—XVII вв. 1976, 3: Бархударов С. Г. (гл. ред.). 1976. *Словарь русского языка XI—XVII вв.* Вып. 3. Москва: Наука.
- СЛРЯ XI—XVII вв. 1983, 10: Филин Ф. П. (гл. ред.). 1983. *Словарь русского языка XI—XVII вв.* Вып. 10. Москва: Наука.
- СЛРЯ XI—XVII вв. 1987, 12: Шмелев Д. Н. (гл. ред.). 1987. *Словарь русского языка XI—XVII вв.* Вып. 12. Москва: Наука.
- СЛРЯ XI—XVII вв. 1989, 15: Богатова Г. А. (гл. ред.). 1989. *Словарь русского языка XI—XVII вв.* Вып. 15. Москва: Наука.
- СЛРЯ XVIII в. 2003, 13: Сорокин Ю. С. (гл. ред.). 2003. *Словарь русского языка XVIII в.* Вып. 13. Санкт-Петербург: Наука.
- СЛРЯ XVIII в. 2006, 16: Петрова З. М. (гл. ред.). 2006. *Словарь русского языка XVIII в.* Вып. 16. Санкт-Петербург: Наука.
- СЛРЯ XVIII в. 2011, 18: Петрова З. М. (гл. ред.). 2011. *Словарь русского языка XVIII в.* Вып. 18. Санкт-Петербург: Наука.
- СЛРЯ XVIII в. 2019, 22: Алексеев А. А. (ред.). 2019. *Словарь русского языка XVIII в.* Вып. 22. Санкт-Петербург: Наука.
- Фасмер М. 1996. *Этимологический словарь русского языка*. 3-е изд. Т. I—IV. Санкт-Петербург: Азбука; Терра.
- ЭС 1982: Шанский Н. М. (ред.). 1982. *Этимологический словарь русского языка*. Т. II. Вып. 8. Москва: МГУ.
- Christian IV and Europe 1988: Heiberg S. (ed.). 1988. *Christian IV and Europe. The 19th Art Exhibition of the Council of Europe, Denmark 1988. Catalogue*. Copenhagen: Foundation for Christian IV Year 1988.

References

- Anikin, A. E. 2003. *Etimologicheskii slovar' russkikh zaимствований v iazykakh Sibiri* (Ethimological Dictionary of Russian Borrowed Words in Siberian Languages). Novosibirsk: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Baklanova, N. A. 1928. In *Ocherki po istorii trgovoi promyshlennosti v Rossii v 17 i 18^oletii* (Essays on the History of Trade in Russia in the 17th and 18th Centuries). Series: Trudy Gosudarstvennogo istoricheskogo muzeia (Proceedings of the State Historical Museum) 4. Moscow: State Historical Museum, 5—118 (in Russian).
- Belov, M. I., Ovsiannikov, O. V., Starikov, V. F. 1981. *Mangaezia: Material'naia kul'tura russkikh poliarnykh morekhodov i zemleprokhodtsev XVI—XVII vv.* (Mangazeia: Material Culture of the Russian polar explorers and sailors in 16th —

- 17th Centuries) II. Moscow: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Burov, V.A. 2006. In *Solovetskii sbornik (Solovetsky Islands Collected Papers)* 3. Arkhangel'sk, 42—119 (in Russian).
- Veksler, A.G., Berkovich, V.A., Vasil'ev, Yu. Yu., Dolbnia, D.V., Zaitsev, V.V., Kondrashev, L.V. 1996. In *Arkheologicheskie otkrytiia-1995 g. (Archaeological Discoveries in 1995)*. Moscow: "Nauka" Publ., 104—106 (in Russian).
- Veksler, A.G., Osipov, D.O. 1999. In *Tver', Tverskaia zemlia i sopredel'nye territorii v epokhu srednevekov'ia (Tver, Tver Land and Adjacent Territories in the Middle Ages)* 3. Tver, 214—221 (in Russian).
- Veksler, A.G. 2015. *Moskva. Raskopki na Velikom posade. Ulitsa Il'inka, Birzhevaia ploshchad', Staryi Gostinyi dvor. Materialy issledovaniia (Moscow: Excavations on the Great Posad; Ilyinka Street; Burse Square; Old Gostiny Dvor: Research Materials)*. Moscow: «TM Prodakshn» Ltd. (in Russian).
- Gordeev, N.V. 1954. In *Gosudarstvennaia Oruzheinaia palata Moskovskogo Kremliia (The State Kremlin Armory)*. Moscow: "Iskusstvo" Publ., 1—60 (in Russian).
- Drevnosti Rossiiskogo gosudarstva, izdannye po vysochaishemu poveleniiu (Antiquities of the Russian State Edited by the Imperial Order. Part III)*. Moscow. 1849—1865. Part III. *Al'bom (Album)*. Moscow: Typography of August Semen (in Russian).
- Epifanov, P.P. 1979. In *Ocherki russkoi kul'tury XVII v. (Essays on Russian Culture of 17th Century)* I. Moscow: Moscow State University, 265—283 (in Russian).
- Kostsova, A.S. 2008. *Vkladnaia kniga Kozheozerskogo monastyr'ia (Book of Contributions of Kozheozersky Monastery)*. Saint Petersburg: State Hermitage Museum (in Russian).
- Kotshikhin, G. 1859. *O Rossii v tsarstvovanie Alekseia Mikhailovicha (On Russia during the Reign of Alexey Mikhailovich)*. Saint Petersburg: Eduard Prats typography (in Russian).
- Kurbatov, A.V. 1995. In *Rossiiskaia Arkheologiya (Russian Archaeology)* (2), 198—208 (in Russian).
- Kurbatov, A.V. 2014. In *Stratum plus. Archaeology and Cultural Anthropology* (6), 99—102 (in Russian).
- Kurbatov, A.V. 2015. In *Arkheologicheskie vesti (Archaeological News)* 21, 283—291 (in Russian).
- Mertsalova, M.N. 2001. *Kostium raznykh vremen i narodov (The Costume of Different Ages and Nations)* II. Saint Petersburg: "Chart Pilot" Publ. (in Russian).
- Moloshnikova, M. 2017. In *Moskovskoe Nasledie (The Moscow Heritage)* 51 (3), 65—70 (in Russian).
- Osipov, D.O. 2017. In *Arkheologiya Podmoskov'ia: Materialy nauchnogo seminar'a (Archaeology of the Moscow Region: Materials of the Seminar)* 13. Moscow: Institute of Archaeology, Russian Academy of Sciences, 199—226 (in Russian).
- Osipov, D.O., Tataurov, S.F., Tikhonov, S.S., Chernaia, M.P. 2017. In *Arkheologiya, etnografiia i antropologiya Evrazii (Archaeology, Ethnology & Anthropology of Eurasia)* 45 (1). Novosibirsk: Siberian Branch of the Russian Academy of Sciences, Institute for Archaeology and Ethnography, 112—120 (in Russian).
- Kardash O.V. (dir.), Vizgalov G.P. (exec.). 2019. *Otchet o nauchno-issledovatel'skoi rabote «Mnogovekovaia Iugra: istoriia rasseleniia i adaptatsii cheloveka na Severe Zapadnoi Sibiri (ekologicheskii i sotsiokul'turnyi aspekty)»*. *Arkheologicheskie raskopki, provedennye v 2018 godu na territorii posada pgt. Berezovo Khanty-Mansiiskogo avtonomnogo okruga — Iugry (Report on the Research "Centuries-old Yugra: the history of human settlement and adaptation in the North of Western Siberia (environmental and sociocultural aspects)"*. *Archaeological Excavations in 2018 on the Territory of the Posad of the Berezovo Township, Khanty-Mansi Autonomous Region — Yugra*). Nefteugansk (in Russian).
- Mzhel'skaia, O.S. (ed.). 2016. *Slovar' obikhnodnogo russkogo iazyka Moskovskoi Rusi XVI—XVII vekov (Dictionary of Everyday Russian Language of Moscow Russia in 16th—17th Centuries)* 7. Saint Petersburg: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Panin, L.G. 1991. *Slovar' russkoi narodno-dialektnoi rechi v Sibiri XVII — pervoi poloviny XVIII v. (Dictionary of the Russian Dialect Language in Siberia in 17th — First Half of the 18th Century)*. Novosibirsk (in Russian).
- Barkhudarov, S.G. (ed.-in-chief). 1976. *Slovar' russkogo iazyka XI—XVII vv. (The Eleventh — Seventeenth Centuries Dictionary of Russian Language)* 3. Moscow: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Filin, F.P. (ed.-in-chief). 1983. *Slovar' russkogo iazyka XI—XVII vv. (The Eleventh — Seventeenth Centuries Dictionary of Russian Language)* 10. Moscow: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Shmelev, D.N. (ed.-in-chief). 1987. *Slovar' russkogo iazyka XI—XVII vv. (The Eleventh — Seventeenth Centuries Dictionary of Russian Language)* 12. Moscow: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Bogatova, G.A. (ed.-in-chief). 1989. *Slovar' russkogo iazyka XI—XVII vv. (The Eleventh — Seventeenth Centuries Dictionary of Russian Language)* 15. Moscow: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Sorokin, Yu.S. (ed.-in-chief). 2003. *Slovar' russkogo iazyka XVIII v. (The Eighteenth Century Dictionary of the Russian Language)* 13. Saint Petersburg: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Petrova, Z.M. (ed.-in-chief). 2006. *Slovar' russkogo iazyka XVIII v. (The Eighteenth Century Dictionary of the Russian Language)* 16. Saint Petersburg: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Petrova, Z.M. (ed.-in-chief). 2011. *Slovar' russkogo iazyka XVIII v. (The Eighteenth Century Dictionary of the Russian Language)* 18. Saint Petersburg: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Alekseev, A.A. (ed.). 2019. *Slovar' russkogo iazyka XVIII v. (The Eighteenth Century Dictionary of the Russian Language)* 22. Saint Petersburg: "Nauka" Publ. (in Russian).
- Vasmer, M. 1996. *Etimologicheskii slovar' russkogo iazyka (Russian Etymological Dictionary)*. In 4 vols. Saint Petersburg: "Azbuka" Publ.; "Terra" Publ. (in Russian).
- Shansky, N.M. (ed.). 1982. *Etimologicheskii slovar' russkogo iazyka, pod red. N.M. Shanskogo (Etymological Dictionary of the Russian Language Edited by N.M. Shansky)* II (8). Moscow: Moscow State University (in Russian).
- Christian IV and Europe*. 1988. The 19th Art Exhibition of the Council of Europe. Denmark 1988. Catalogue. Copenhagen.

Статья поступила в сборник 16 марта 2020 г.

Alexandr Kurbatov (Saint Petersburg, Russian Federation). Doctor of Historical Sciences. Institute for the History of Material Culture of the Russian Academy of Sciences¹.

Курбатов Александр Валентинович (Санкт-Петербург, Россия). Доктор исторических наук. Институт истории материальной культуры Российской Академии наук.

E-mail: alkurba@rambler.ru

Address: ¹ Dvortsovaya Emb., 18, Saint Petersburg, 191186, Russian Federation